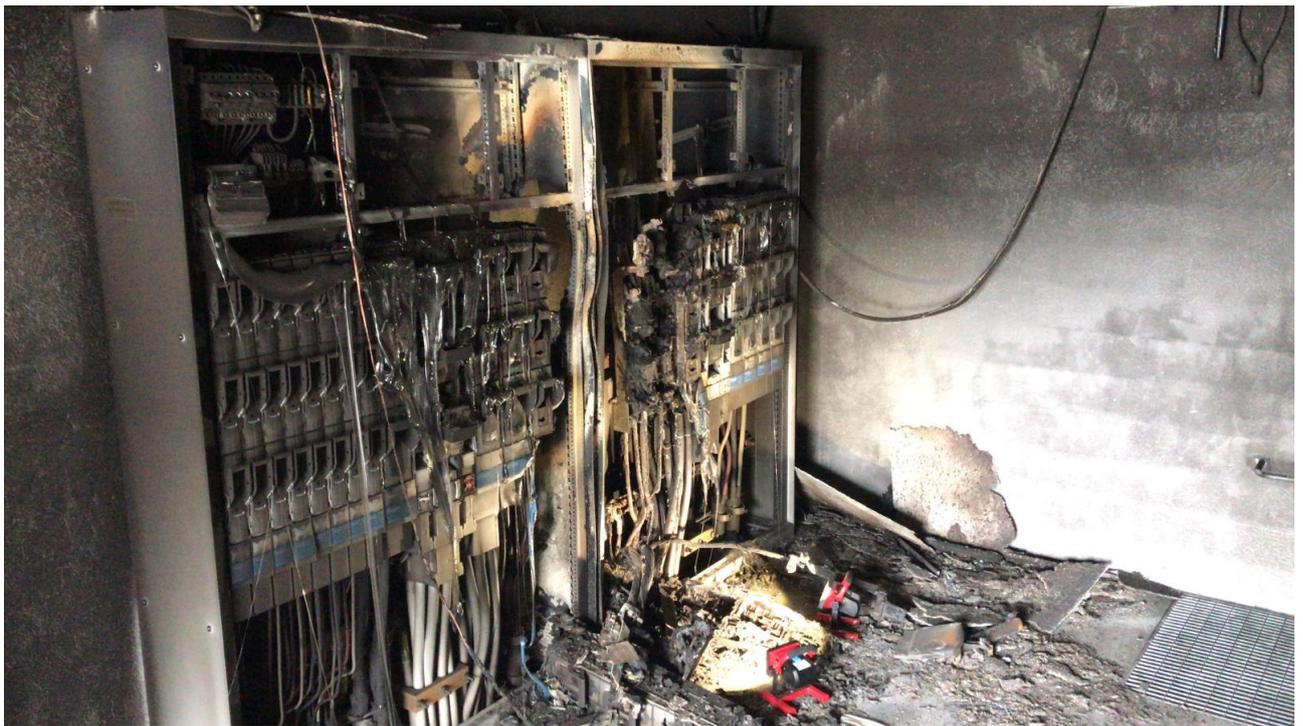


St.Gallen, 11. Februar 2019

## Stromausfall im Gebiet Befang/Trogen nach Brand in Trafostation

Ein Brand in einer Trafostation in Befang/Trogen führte heute Vormittag zu einem Stromausfall, der teilweise noch immer anhält. Total betroffen waren rund 170 Stromkunden und 91 Digital-Kunden im Versorgungsgebiet der St.Gallisch-Appenzellische Kraftwerke AG (SAK). Das SAK Pikett-Team arbeitet mit Hochdruck daran, die Versorgung aller betroffenen Haushalte zeitnah wiederherzustellen.



*Durch den Brand zerstörte Niederspannungsverteilungen in der Trafostation Befang/Trogen von der SAK.*

Heute kurz nach 10 Uhr ging bei der SAK die Meldung über eine starke Rauchentwicklung aus der Trafostation Befang in Trogen ein. Kurze Zeit später konnte die ausgerückte Trogener Feuerwehr den Brand löschen. Nach ersten Erkenntnissen liegt die Ursache im Brand der Niederspannungsverteilung. Vom Stromausfall betroffen sind rund 170 Haushalte im Versorgungsgebiet der SAK. Ebenfalls betroffen ist die Infrastruktur von SAKnet mit rund 90 Internet-, Telefon- und TV-Kunden.

### **ST.GALLISCH-APPENZELLISCHE KRAFTWERKE AG**

Vadianstrasse 50 | P.F. 2041 | CH-9001 St.Gallen | T +41 (0)71 229 51 51 | info@sak.ch | sak.ch  
CHE-114.776.923 MWST | IBAN: CH98 0900 0000 9000 0832 3 | BIC: POFICHBEXXX

Das SAK-Pikett-Team arbeitet derzeit mit Hochdruck an der Störungsbehebung. Dank der Installation von Provisorien sollen alle betroffenen Haushalte bis am frühen Abend wieder mit Strom versorgt werden können. Die Störungsbehebung der unter Mitleidenschaft gezogenen SAKnet-Dienste dauert voraussichtlich noch etwas länger. Genauere Angaben kann die SAK diesbezüglich zurzeit nicht machen.

Wegen der starken Hitzeentwicklung muss die Trafostation komplett ersetzt werden. Die SAK rechnet mit einem Aufwand von bis zu zwei Wochen bis der Normalbetrieb der Trafostation wiederaufgenommen werden kann. Die Schadenssumme wird mit rund CHF 70'000.- beziffert.

Die SAK bedauert die Unterbrüche und dankt den betroffenen Kunden für ihr Verständnis.

### **Medienkontakt**

Roman Griesser, Leiter Unternehmenskommunikation, Telefon +41 71 229 52 09

### **Über die SAK**

Unser Anspruch: Wir sind das innovativste Energieversorgungsunternehmen für Menschen in der Ostschweiz. Unsere Geschäftsfelder umfassen Stromerzeugung, Strom- und Wärmelieferung, ein modernes Glasfasernetz und leistungsfähige Internet-, TV- und Telefon- Dienste sowie die Förderung von E-Mobilität und erneuerbaren Energien. Mit rund 330 Mitarbeitenden decken wir die ganze Wertschöpfungskette ab: Von der Energiebeschaffung über Planung, Bau, Betrieb sowie Instandhaltung von Netzen und Anlagen bis hin zu Vertrieb und Rechnungsstellung.